Would you like to support AQUA Scans?

Today I have a humble request.

Would you like to support AQUA Scans and you have a paypal account?

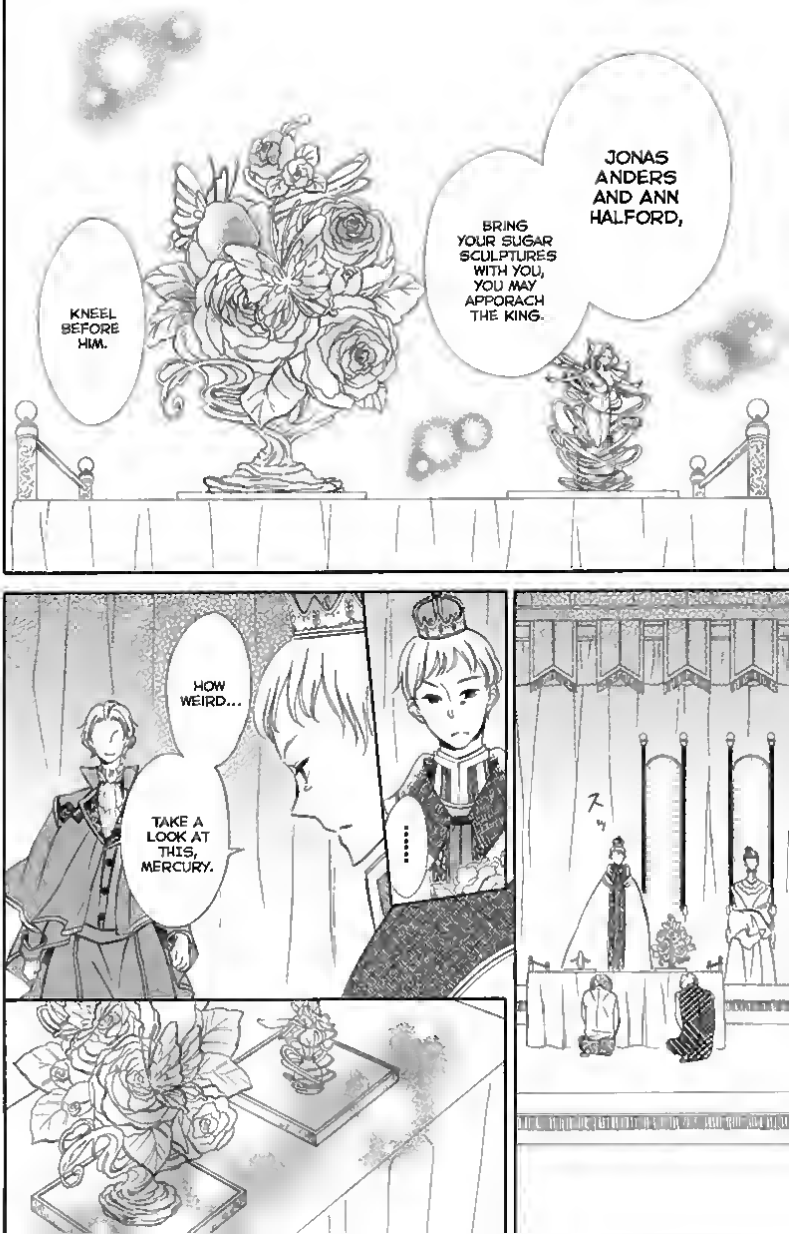
Even a single dollar will be of a huge help for us!
Thank you very much!

We are now accepting donations in order to grow as team, we wish to purchase our own raws instead of depend of other teams or the internet sharing sites. At the moment because of some problems with my account, i haven't verified it yet, so the donation button will have to wait a little more but you can send the money to this email

kougyokuren@yahoo.com

-Mizuoyi-

OMG
RET
AQUASCANS IS
recruiting!
-JAPANESE TRANSLATORS
-CLEANERS
http://aquascans.wordpress.com/


JONAS ANDERS AND ANN HALFORD,
BRING YOUR SUGAR SCULPTURES WITH YOU, YOU MAY APPORACH THE KING.
KNEEL BEFORE HIM.
HOW WEIRD...
TAKE A LOOK AT THIS, MERCURY.
.....
スッ

WHICH SCULPTURE DO YOU PREFER, YOUR MAJESTY?
THE NUANCES ARE SO SIMILAR, IT'S AS IF THEY WERE BOTH MADE BY THE HAND OF THE SAME SUGAR
I THINK THE SUGAR CRAFTSMAN WHO MADE THIS IS FIT TO BE A SILVER SUGAR MASTER.
IT'S SO DELICATE AND ETHERAL,
IT'S SO FULL OF LIFE.
I LIKE THIS ONE BETTER.
COULD IIT BE? COULD IT BE.. ME?

I AM UNCERTAIN WHETHER THE SUGAR CRAFTSMAN POSSESSES THE ABILITY TO MAKE A LARGER ONE.
THE TASK AT HAND WAS TO CREATE A LARGE, SPECTACULAR SUGAR SCULPTURE AS THE CENTER OF A CELEBRATION.
HOWEVER, YOUR MAJESTY,

WHO'S THE WINNER?
...I'VE DECIDED.

I FEEL THAT IT MIGHT BE BEST.
IF YOU THOUGHT ABOUT THE NECESSARY QUALITIES OF A SILVER SUGAR MASTER.
THAT'S TRUE...

VERY WELL, I HEREBY DECREE..

.....

I AWARD THE ROYAL MEDAL TO THE SUGAR SCULPTURE PRESENTED BY JONAS ANDERS,
THE CREATOR OF THIS SCULPTURE IS THIS YEAR'S SILVER SUGAR MASTER!
あっ
あっ
110 千

I DIDN'T MAKE IT.
ANN HALFORD, YOU ARE DISMISSED.
JONAS ANDERS WILL REMAIN HERE AND PRESENT THE THREE BARRELS OF SILVER SUGAR TO THE KING.
YES.
THANK YOU.
WH-
WHAT IS THIS!?
WHAT'S THE MEANING OF THIS, ANDERS!
THERE IS NO SILVER SUGAR IN HERE!
HUH?
UWAH!
A FAIRY!?

AHHHHH!! PLEASE FORGIVE ME,
YOUR MOST NOBLE HIGHNESS!!
I'M A LABOR FAIRY EMPLOYED BY MASTER JONAS.
!?
?
ACTUALLY, MY MASTER TOTALLY SUCKS AT DISTILLING SILVER SUGAR,
AND HE DIDN'T ACTUALLY GET THE REQUIRED AMOUNTOF SUGAR!
SO, SINCE I HAVE THE ABILITY TO PERFORM MINOR OPTICAL ILLUSIONS,
HE ORDERED ME TO MAKE THE BARREL APPEAR FULL!!
SOBS
SOBS

THAT'S JUST AN ACT, RIGHT...?
WHY IS MYTHRILL HERE!?
HOWEVER, I WAS TOO AFRAID TO DECEIVE YOU, YOUR HIGHNESS!
I CAN'T DO THAT!
...COULD IT BE? HE ATE THE ENTIRE BARREL... OF SILVER SUGAR...?
.....
THERE ARE MANY THINGS I DON'T UNDERSTAND, BUT ...
THIS IS DEFINITELY, FOR MY SAKE.
HE'S GETTING BACK AT JONAS FOR CHEATING ME.

THIS IS A CONS-PIRACY!
.....
THIS FAIRY BELONGS TO ANN HALFORD!
THE SILVER SUGAR VISCOUNT CAN VERIFY THIS!
WHO ARE YOU CALLING A COWARD! LET GO OF HER!
OUCH!
THIS GIRL IS JEALOUS OF ME!
COME HERE, YOU COWARD!
FIRST OFF, WE SHOULD KILL THIS INSOLENT FAIRY.
HANG ON!
JUST LOOK AT THAT! THESE TWO HAVE BEEN IN ON IT FROM THE VERY BEGINNING!

IT'S COME TO THIS STAGE,
I CAN NO LONGER KEEP SILENCE!!
THE FAIRY AND I ARE INDEED FRIENDS,
BUT THERE IS A GOOD REASON FOR THIS.
THE SUGAR SCULPTURE ENTEREED BY JONAS WAS ACTUALLY MADE BY ME
THE FAIRY WAS ONLY TRYING TO STOP JONAS FROM USING A STOLEN SCULPTURE TO BECOME A SILVER SUGAR MASTER.
サ"ワ
…
YOU'RE GOING TO KEEP UP THIS LIE, EVEN NOW?!
THAT'S A LIE! I NEVER STOLE ANYTHING!
サ"ワ
サ"ワ
SHUT UP! YOU'RE THE LIAR!
OH, MERCURY?
!
.. WELL THEN, SHALL WE DETERMINE THE TRUTH OF THIS MATTER, YOUR MAJESTY?
IS THAT POSSIBLE?
YES.

JONAS.
ANN
I'M GOING TO HAVE YOU TWO DO THE SAME THING AS THAT NIGHT AT THE DOCTOR'S INN.
!
MAKE ME A SUGAR SCULPTURE RIGHT HERE AND NOW.

HERE../
IF WE COMPARE THE TWO BUTTERFLIES YOU MADE,
WE'LL KNOW WHO MADE IT.
UNDERSTAND?
OK,
THE PREPARATIONS ARE COMPLETE.
JUST WHAT I WAS HOPING FOR.
UNDERSTOOD.
I'LL DO IT
IT REALLY IS JUST LIKE THAT TIME.
THIS TIME, THERES AN ASSIGNMENT,
PLEASE MAKE ONE OF THESE BUTTERFLIES,
AS SEEN IN THE SCULPTURE.

AN UNBELIEVABLY BEAUTIFUL BUTTERFLY. THAT WILL MAKE SHALL HAPPY TO RECEIVE IT.
A BUTTER-FLY. I CAN SEE ITS IMAGE
SHALL IS WATCHING OVER ME.
I'LL BE FINE.
BEGIN!
I CAN DO THIS!

WINGS ...
THAT'S RIGHT, JUST LIKE SHALL'S.
NOT ENOUGH COLOR.
I'LL KNEAD IT EVEN MORE.
I WANT TO MAKE LUSTROUS WINGS.
BEAUTIFUL WINGS.

MORE...
EVEN MORE BEAUTIFUL...

THAT'S ENOUGH.
はっ
……
ANDERS' BUTTERFLY IS NOT EVEN WORTH MENTIONING.
IT'S NOT GOING TO FLY.
BUT HALFORD'S BUTTERFLY …

IT'S SO HUMBLE,
AND LOOKS LIKE THE WINGS ARE GOING TO START BEATING ANY MOMENT.
AHH, SO COLORFUL.
IT'S SIMILAR TO THE ONE IN THE SCULPTURE PRESENTED TO THE KING.

THEN, BETWEEN THE BUTTERFLY HALFORD MADE AND THE ONES ON THE SCULPTURE, WHICH DOES YOUR MAJESTY PREFER?
OBVIOUSLY HALFORD'S BUTTERLY.
EVEN MORE THAN THE ONES ON THE SCULPTURE.
!?
IT'S SIMILAR, YET DIFFERENT.
IT SEEMS CLEAR TO ME WHICH OF THEM MADE IT?
WHAT'S THE MEANING OF THIS, MECURY?
I CAN'T DO MY BEST WORK UNLESS I'M WORKING ALONE IN A QUIET PLACE!!
I-!
SO I CAN'T SAY DEFINITELY WHICH OF THEM MADE THE SCULPTURE.
YES.
IT'S DIFFERENT FROM THE BUTTERLIES ON THE SCULPTURE I CHOSE.
SEE. INDEED, THEY AREN'T THE SAME.

IF I WERE ALLOWED TO WORK ALONE QUIETLY,
I WOULD BE ABLE TO REPLICATE THE SUGAR SCULPTURE HIS MAJESTY CHOSE!
YOU'RE PAINFUL TO WATCH, JONAS.
YOU SAY YOU'RE NOT LYING?
YOU KNOW WHAT HAPPENS TO THOSE WHO LIE TO THE KING, RIGHT?
ヒ"ク"
BUT I'M NOT LYING!
THERE'S NO PROOF THAT I'M LYING!!
EVEN SO, YOU'RE SAYING YOU'RE NOT LYING?
...I-
I SWEAR TO GOD.
I'M NOT LYING...

NO, SIR.
HALFORD?
YOU AREN'T LYING, ARE YOU?
IF NEITHER OF YOU IS LYING, I DON'T KNOW WHAT TO MAKE OF THIS.
I CANNOT DELIVER THE PUNISHMENT TO THE GUILTY WITHOUT PROOF.
NOR CAN I BESTOW GLORY.

THERE IS NO ONE SUITABLE TO BE THE SILVER SUGAR MASTER THIS YEAR
WITH THAT, WE ARE DONE TODAY!
EHH!?
WH-
WHAT'S GOING ON?
THERE WON'T BE A ROYAL MEDAL AWARDED THIS YEAR?
BUT THE KING HAS ALREADY LEFT.
HAS THERE EVER BEEN A TIME WHEN NO SILVER SUGAR MASTER WAS CHOSEN?
NO.
THIS HAS NEVER HAPPENED BEFORE

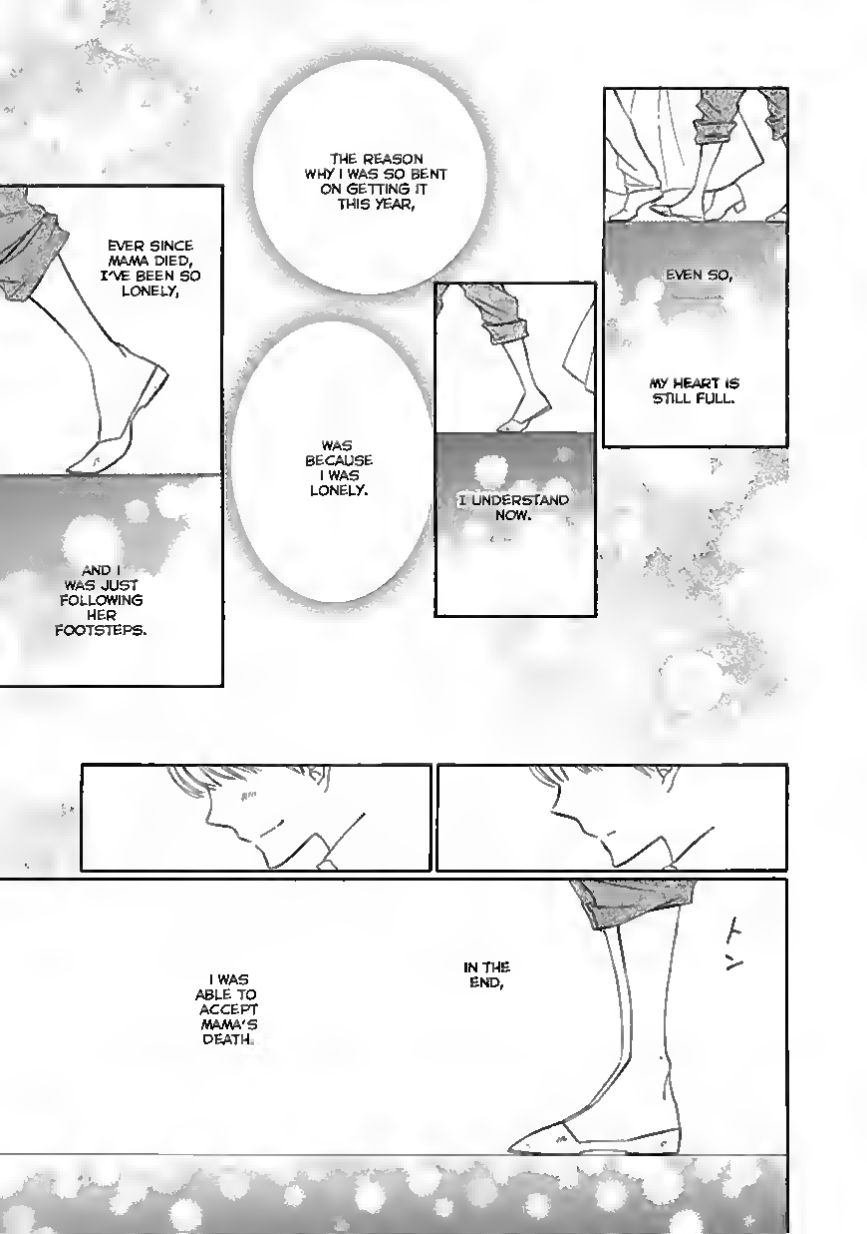
THE QUEEN!? ANTICIPATING!?
..y-
YES! I'LL DEFINITELY PARTICIPATE!
Y-
YES!
I HAVE A MESSAGE FROM THE QUEEN.
ANN HALFORD,
WITH A SUGAR SCULPTURE SUITABLE FOR CELEBRATION.
SHE S ANTICIPATING IT
HER MAJESTY REQUESTS THAT YOU RETURN NEXT YEAR.
MERCURY, I'LL LEAVE YOU TO DEAL WITH ANDERS.
DEAL WITH HIM APPROPRIATELY.
LEAVE IT TO ME.
HMM.
WELL THEN, THIS YEAR, TOO.

WHAT SHOULD I DO, ANN?
...WELL THEN,
IS THERE ANYTHING YOU WANT TO SAY TO JONAS?
IS THERE ANYTHING YOU WANT ME TO DO?
I'M NOT AS KIND AS HIS ROYAL MAJESTY, YOU SEE.
!
I'M FINE WITH SENDING A MERE SUGAR CRAFTSMAN'S HEAD ROLLING.
RIGHT NOW, I DON'T KNOW HOW TO START MY SENTENCE.
THERE'S NOTHING I WANT TO SAY.
HOWEVER, SO MANY THINGS ARE PENT UP IN MY CHEST.
SO ...
JONAS, STAND UP.
JONAS ...
.....
STAND UP.
.....

フラリ
…
LOOK AT ME, JONAS!
!
!!!
……
PHEW.

WE'RE DONE HERE!!
THAT'S GOOD ENOUGH
AHH! THAT FELT GOOD!
WITH THAT,
THE SUGAR SCULPTURE COMPETITION HAS COME TO AN END.
BWAHAHAHA! THAT'S AN APPROPRIATE PUNISHMENT!
HAAA ....
... ALRIGHT
THEN,

!
!
WHERE IS HE?
SHALL ...
TIME TO GO HOME.
AH.
I DIDN'T BECOME A SILVER SUGAR MASTER THIS YEAR.


EVER SINCE MAMA DIED, I'VE BEEN SO LONELY,
AND I WAS JUST FOLLOWING HER FOOTSTEPS.
THE REASON WHY I WAS SO BENT ON GETTING IT THIS YEAR,
WAS BECAUSE I WAS LONELY.
I UNDERSTAND NOW.
EVEN SO,
MY HEART IS STILL FULL.
I WAS ABLE TO ACCEPT MAMA'S DEATH.
IN THE END,
トン

I WILL BECOME A SILVER SUGAR MASTER.
I WILL.
MAMA.
I WILL BECOME AN EVEN BETTER SILVER SUGAR MASTER THAN MAMA WAS.

I'M GOING TO COME NEXT YEAR!
SHALL, THANK YOU!
THE REASON I CAN THINK OF IT THIS WAY, IS ALL THANKS TO YOU, SHALL.
RIGHT NOW, I'M SENDING MAMA IN HEAVEN, ALL THE SUGAR SCULPTURES I MADE!
JUST LIKE I PROMISED, I'LL RETURN THIS TO YOU, SHALL.
IT WAS SO LOVELY
SHALL HAS RETURNED TO ME ONCE,
EVEN IF IT WAS FOR A SHORT WHILE, HE WILL ALWAYS EXIST IN MY MEMORIES.
I'M GOING TO KEEP ON LIVING JUST WITH THAT

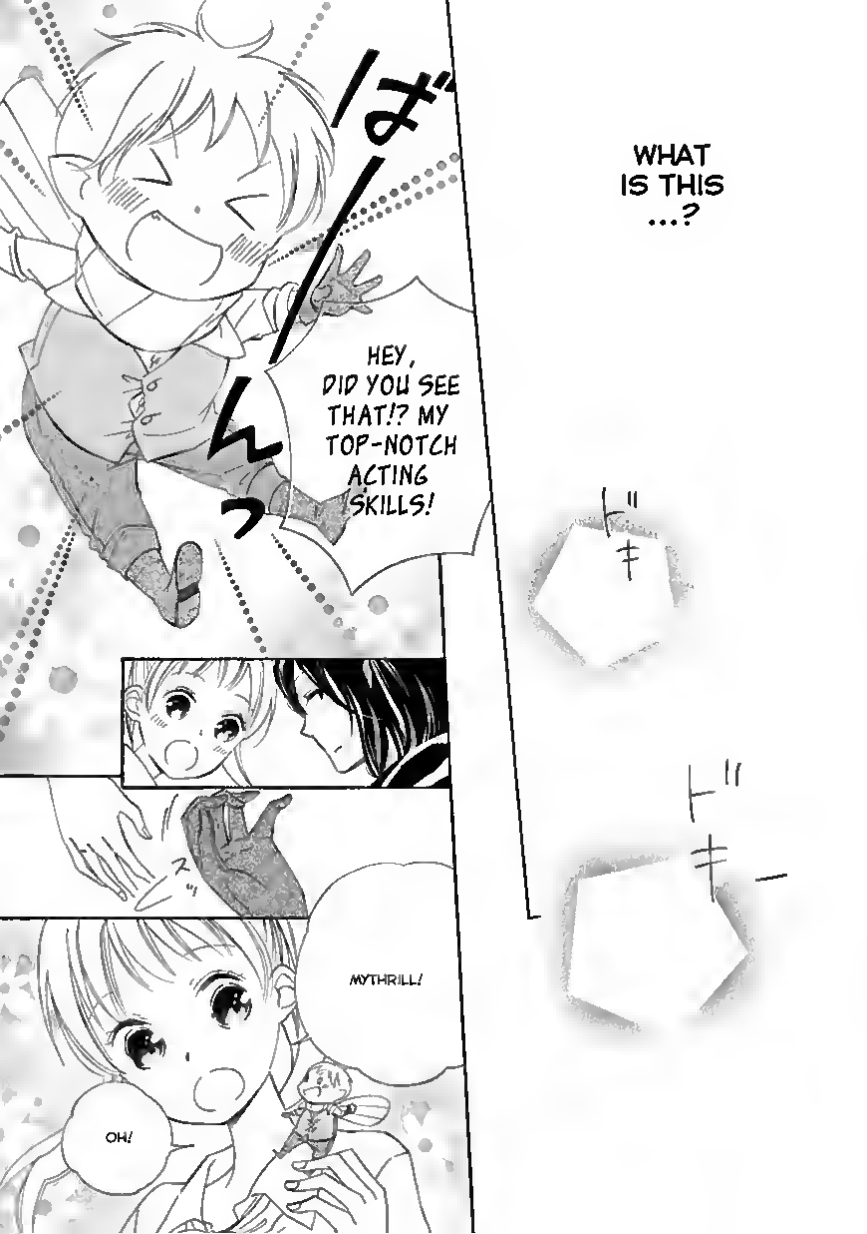
ALL THAT'S LEFT IS TO SEE SHALL OFF.
WHERE WILL SHALL GO?
NO, THAT WON'T DO.
IT'S REALLY HARD TO SAY GOODBYE.
I'VE GOT TO REALLY MOVE ON FROM HERE..
IT LOOKS DISGUSTING.
No, THANKS
HUH!? WHAT!?
DON'T TELL ME YOU'RE NOT SATISFIED!?
!?
I'M NOT SATISFIED.
I WANT AN ESPECIALLY DELICIOUS SUGAR SCULPTURE, MADE BY A SILVER SUGAR MASTER.
EHH !?
HUH ...?
.....

TH-
THEN WHAT DO YOU WANT ME TO DO...
I'LL STAY WITH YOU UNTIL YOU BECOME A SILVER SUGAR MASTER AND WAIT FOR IT.
EH ...?
YOU'LL STAY...?
IS THAT BAD?
NOT AT ALL ...
...
BUT, WHY?
WHAT IS YOUR NAME?

SUGAR SCULPTURE CRAFTSMAN, ANN HALFORD.
THEN I'LL MAKE A SUGAR SCULPTURE FOR YOU.
I WANT TO BECOME FRIENDS.
DO YOU LIKE SILVER SUGAR?
THROUGHOUT THE JOURNEY, I'VE EATEN WITH THEM.
IF THEY AREN'T ALLOWED TO EAT, I WON'T EITHER.
THIS IS REALLY MY SUGAR SCULPTURE.
SORRY ...

ANN.

WHAT ...?
I DON'T UNDERSTAND,
BUT. .
THIS IS THE FIRST TIME,
I'M FEELING LIKE THIS.


HEY, DID YOU SEE THAT!? MY TOP-NOTCH ACTING SKILLS!
MYTHRILL!
OH!
WHAT IS THIS ...?

I'M SO SORRY! I'M SORRY, MYTHRILL!
WHOA!
I WAS SO STUPID!
I'M SORRY I DIDN'T BELIEVE YOU!
I- I- I- I'M MYTHRILL REED POD!
あおおお
D- DON'T SHORTEN IT!
ぱっ
A- ANYWAYS!
AFTER I REALIZED JONAS' EVIL PLAN, I THOUGHT I'D TEACH HIM A LESSON
THAT GUY REALLY IS A BAD PERSON.
I THOUGHT I'D TEACH HIM SOME HUMILITY, SO I ATE AN ENTIRE BARREL FULL OF HIS SILVER SUGAR!
WAHA HAHA HAHA !!!!!!

THAT'S NOT TRUE. THANK YOU!
WELL, I DIDN'T END UP BEING VERY USEFUL.
I'M GOING TO PUKE.
HA ...
UGH.
BUT HOW DID YOU KNOW JONAS WAS THE ONE BEHIND IT?
RATHER, I FEEL LIKE I ENDED UP PUTTING YOU IN A TIGHT SPOT.
EHH!? ARE YOU ALRIGHT?
DID YOU FOLLOW US IN SECRET?
EHH ???
EH ...?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? I WAS IN YOUR WAGON THE WHOLE TIME!
IF ANN IS GONNA LOOK AT ME LIKE THAT
I'LL DIS-APPEAR FROM YOUR SIGHT!
INDEED, I DID DISAPPEAR FROM YOUR SIGHT.
MYTHRILL REED POD RAN INTO THE BACK OF YOUR WAGON AND HID THERE.
AFTER BEING SUSPECTED OF STEALING SILVER SUGAR,

AN UNWELCOME FAVOR.
!
EH !!
DID YOU FORGET? IN ORDER TO REPAY MY DEBT, I'LL FOLLOW YOU ANYWHERE.
WELL, THAT'S NOT ALL THERE IS TO MY GRATITUDE,
S-
SO THAT'S WHAT YOU MEANT . . .
AH.
THERE'S SOMETHING I WANT FROM THIS SCARECROW.
AREN'T YOU ALREADY FREE?!
WHAT ABOUT YOU! WHAT ARE YOU DOING WITH ANN?
"SCARECROW"
WAS JUST NOW, MY IMAGI-NATION?
YOU'RE THE ONE WHO STARTED CALLING HER SCARECROW FIRST!
HEY.
HANG ON.
YOU'RE THE ONE WHO'S REPEATEDLY YELLING "SCARECROW!"
STOP CALL-ING HER 'SCARE-CROW,' SCARE-CROW.
UHM.
WHAT'S WRONG WITH CALLING A SCARECROW, "SCARECROW?"
OI! NO MATTER HOW MUCH SHE LOOKS LIKE A SCARECROW, IT'S RUDE TO CALL HER THAT!

ANWAY! IN THIS WORLD THERE ARE THINGS THAT ARE WRONG TO SAY EVEN THOUGH THEY'RE TRUE!
LIKE "SCARE-CROW!"
IT'S NOT SOMETHING TO LAUGH ABOUT, IT HITS TOO CLOSE TO HOME!
...
YOU GUYS... WHEN WILL THE TWO OF YOU GIVE ME A BREAK AND REALIZE THAT YOU'RE BOTH VERY RUDE?
HM?
.....
WELL,
IT'S ALRIGHT
THAT'S RIGHT.

I'LL MAKE SUGAR SCULPTURES FOR YOU GUYS!
BEAUTIFUL, MAGNIFICENT SUGAR SCULPTURES.

Thank you for everything! Volume 2 will be on sale on October 20th.
AND SOMEDAY,
I'LL BECOME A SILVER SUGAR MASTER.
...END

AQUA SCANS
PRESENTS
Sugar Apple Fairy Tale c.10
RW: MIZUOUJI
ED: EMILIA & ZHUN ZHUN
TL: MIGHI
PR: LILY
QC: MIZUOUJI
HTTP://AQUASCANS.WORDPRESS.COM/